

**ELŐFIZETÉSI ÁR:**  
 Egész évre 6 frt.  
 Félévre 3 ..  
 Negyedévre 1 frt 50 kr.  
 Bérmentetlen levelek csak ismert kezektől fogadhat-  
 nak el.  
 Zésiratok nem adatkak  
 vissza.  
 Egyes szám ára 20 kr.  
 A nyilttérben minden gar-  
 mond sor díja 20 kr.

# Z E M P L É N.

Társadalmi és szépirodalmi közlöny.

(Megjelenik minden vasárnapon.)

**HÍRDETÉSI DÍJ:**  
 hivatalos hirdetésekül:  
 Minden egyes szó után 1 kr.  
 Azonfelül bélyeg 30 kr.  
 Kiemelt, díszbetűt s kör-  
 zettel ellátott hirdeté-  
 nyekért törmérték szerint,  
 minden centimeter  
 után 3 kr. számítottak.  
 Állandó hirdetésekül  
 kedvezmény nyújtatik.  
 Hirdetések a „Zemplén”  
 nyomdájába küldendők.

## A phylloxera.

Lassan, de biztosan terjed a szőlők veszedelme a phylloxera. Midőn a várt vendég megjelenése először konstatáltatott, nem veték komolyan sem akormány, sem a bortermelő. A lapok foglalkoztak vele, igyekeztek figyelmeztetni a bortermelésünket fenyegető iminens veszedelemre, természettudósok heves és hosszú polemiákba eredtek, de a kiket érdekelt és a kiknek kötelességükben állott volna a bajt orvosolni, mikor még könnyűszerrel tehettek, nyugodtan nézték, talán elolvasták a lapokat és polemiákat, de máskülömben mi sem történt a phylloxera terjedésének megátlására.

Lassan, de biztosan terjedt így a phylloxera és két év előtt egyes vidékek már annyira inficiálva voltak, hogy legalább a látogatás és meglévő jó akarat kedvéért tenni kellett valamit. Ekkor történt, hogy a földmívelési miniszter kinevezett néhány, ugynevezett phylloxera-biztost. Összes kiadásainak megtérítése és 5 frtnyi napi díj mellett utnak indítottak néhány, a phylloxerát legfeljebb csak hírből ismerő természetrajzi tanárt és tanárjelöltet, illetőleg egyetemi hallgatót.

E biztosoktól, ha lassan is, de az előbbi biztossággal tovább terjedhetett a phylloxera. A biztos urak kirándulásoknak tekintették hivatásukat és mint ilyeneknek meg is feleltek pontosan és kifogástalanul. Városokban, polgármesternek vagy városbírájának voltak vendégei, kik jól és jóval tartották; a déutáni szieszta után kinéztek a hegyre, egy pár kapavágás után konstatálták a phylloxera-mentességet és ezzel véget ért a vizsgálat mert a vészörömeire elfogyasztott áldomást már nem tekintjük a vizsgálathoz tartozónak.

Természetes, hogy ilyen alapos vizsgálatok mellett akadálytalanul terjedhetett a phylloxera és hogy a kormány sem vette ko-

molyabban a fenyegető veszélyt, legjobban bizonyítja azon körülmény, hogy a jelentéssel vajmi keveset törődő biztos uraktól gyakran csak fél év múlva kérte be a jelentést, jóllehet ezek költség számláikat mindig és pontosan beküldötték. Nem akarjuk az összes biztosokat e mulasztással vádolni, de tény, hogy a legtöbb nem volt szakértő és néhány, talán még a mai napig sem terjesztette föl jelentését a megejtett vizsgálatokról.

A phylloxera tehát terjedt, de a kormány tudta nélkül, mert hiszen, ha konstatáltatott is valahol jelenléte, erről a legkevesebb esetben értesült a földmívelésügyi miniszterium. Hozájárult ehhez még az is, hogy eleintén jónak látták titokban tartani az inficiált területeket. Mondhatjuk, hogy szerencsétlen egy gondolat volt, akárkinek az agyában fogamzott meg és az egyedüli szerencse, hogy ez a rendszer nem volt hosszú életű. A titoktartás természetesen magával hozta, hogy nem rendeltek el zárlatot, nem tiltották el az illető vidékről a venyige eladást és szép lassan így terjedhetett a phylloxera.

Tudunk esetet arra is, hogy egyes inficiált területek tulajdonosai megkísérlették a biztost megvesztegetni, hogy ne közölje a phylloxera létezését. A biztos, mint tudjuk, a kísértésnek ellen tudott állani és a kormány és a lapokkal közöltetett a tényállás. Ámde ez csak egy eset és csak egy biztos; hány ilyen eset fordulhatott elő és képes volt-e minden esetben és minden biztos szilárd maradni? Nem mondjuk: nem, de az igent sem mernők kockáztatni.

Igy terjedt a phylloxera, de ma már nem lassan, rohamosan. Az intézkedések is megfelelőbbek ugyan, de ezekkel már elkéstek. Az ideiglenes biztosok helyett, állandó és több szakképzettséggel bírók alkalmaztattak, az ellenőrzés, mérgezés és irtás nagyobb erélylyel folytatattik, de a veszély ma már nem

fenyegető, ezt a jellegét elvesztette, mióta bizonyosak vagyunk a felől, hogy a phylloxerától alig ment már az ország pár szőlő-területe. A budai szőlőkben a múlt hónapban kostalták a phylloxerát, de bizonyos, hogy inficiálva volt már a múlt és megelőző évben is, és vagy eltűnt az előbb említett rendszer alapján vagy olyanok vizsgálták, kik nem ösmerik a férget, vagy ha ösmerik, csak felületesen végezték a vizsgálatot

És a mint konstatálták a vészt Budán, úgy fogják ezt később más területeken és ha már ennyire vagyunk, legalább minél hamarabb kellene tisztába jönnünk az inficiált vidékkel, hogy gyorsabban lehessen intézkedni és legalább ott, hol még lehet, elejét venni a nagyobb bajnak. A kénezt és irtást természetesen ellenzik a bortermelő, de ez irányban is intézkedni kellene, úgy, hogy a nép felvilágosíttassék a veszélyről, mely szőlőt fenyegeti. Ha elmulasztottuk megakadályozni a phylloxera behurcolását Franciaországból, most legalább hivatkozzunk Franciaországra, hol a phylloxera egyes területeken a bortermést 100.000 hektoliterről 20—15000-re deczimálta. Hivatkozzunk e szomorú példára és ezzel világosítsuk fel a népet, hogy ez ne akadályozza a veszély lehető lokalizására vonatkozó rendszabályokat, hanem inkább nyújtson segélykezet arra, hogy a rendszabályok lehetőleg pontosan hajtsanak végre.

„M. P.”

## A méhészetéről.

Megdobbant az ország szive s dagadó ereiben lükteti az eszméket Kárpátoktól Adriáig s Erdély havas bérceitől a Lajta folyóig a méhészet általános felkarolása és elterjesztése végett. Lázás tevékenység jellemzi Budapest és Magyarország kimagasló méhészeit, kiknek céljok ki-pótolni a multak hanyagságát, s egy oly kincset

sötét zugásain, az élet vadul szép, a poézis ott van, hol nincsenek emberek.

Aztán ül házad tornáczára, ha hűvös van, rakj tüzet, nézd mint lesz semmivé néhány percz alatt a cser, századok növendéke és — emlékezzél.

Bolondság a világ küzdése. A napot nap, az évet a tized, a századokat az ezredek eltasztják, — nem a világ emelkedik a halmazzal, a sirdomb.

Nem tudom, lantod megvan-e még, ha igen, kapj hurjai közé, de ne keresd a bánatos hangokat, hálátlan dolog az embereket elérzékenyíteni, mulatassd őket. Hazudik ki azt mondja: e világ a siralom völgye, nem az biz az, egy szoros, melyen át kell törni és nem tudja az ember — mily vidékre bukkan ki.

De épp ebben van az érdek.

Néha aztán emlékezzél meg a számkivetekről, nem mivel hazafiak, hanem mivel barátaid. Balgák, ha szomorkodnak; nevetjük, ha a paraszt legény sirva válik el falujától, nem fontosabb, ha mások hazájoktól válnak meg?! — Az ember hazája vagy a föld vagy az ég, de nem az a rög, melyre éppen kilépett anyja méhéből.

Imádd Anacreont, ne a keresztfát!

Egy vidám nap többet ér száz holdvilágos éj ábrándjainál.

Légy a világ vigasztalója, örömadója, ki az embereket megsirattatja, az megérdemli, hogy

## TÁRCZA.

### Oh! ha sohasem...

Oh ha sohasem láttuk volna egymást,  
 Tán mindaketten révbe' volnánk már...  
 Mosolyogva néznénk a hullámcsapást,  
 Amely most annyi rettegéssel jár;  
 Volna kis tűzhelyünk, nyájas és meleg,  
 Hú lakótársunk benne: üdv, öröm...  
 S a ki csak látná kéjjel pihenne meg  
 A kis, de boldog családi körön!

De hátha jobb így küzdeni a vészszel?!...  
 Jobb, hogyha sötét, viharos az ég...  
 A barna éjben egy sugár sem vész el...  
 Am derüs napon nem értjük becsét!...  
 Oh! hátha jobb így, cél't sohasem érve,  
 És azért folyvást törni cél' felé!...  
 Ember az ember, mindent megun végre,  
 Ha, mire vágyott, egyszer föllé. —

Csak maradjunk így, bárha vihar tép is,  
 Hisz' az még inkább együvé csatol...  
 Nézd: két ellenfél egymásnak ront, mégis  
 A zivatarban egymáshoz hajol...

Ne bántson: hogy a cél'tól esünk távol...  
 Sokszor talán jobb, ha vérzik a seb...  
 Földre hullt csillag többé nem világol...  
 Futása közben a legfényesebb.

Borúth Elemér.

### Szemere-hagyományok.

Szemere Bertalan levele Szemere Miklóshoz.

Páris, 1851. június 23.

Kedves barátom, e levél vívőjével gyakran beszélgetvén rólad, ime viszi e levélkét, — fehér galamb ez mely repül fekete szárnyakon.

Nem szólok politikáról az nem nektek való eledel ott hon, különben is effélével sohasem untattam senkit. Kötelességeim közé tartozott azzal bajlódni, szenvedélyem sohasem volt. De én életemben nem azt néztem soha, mi helyre van kedvem, hanem az üres helyet néztem, melyet be kell tölteni. Egy é v e, hogy egy nagyobb munka nálam hever, de hever e mai napiglan; most a másodikat fogom bevégezni. Aztán barátom, a művészetnek adom magamat és a rajznak; caricaturákat csinállok, — ez a világ leghűbb képe.

Te is, ha egészséged bírja, menekedjél az erdőbe, riaszd föl kúrteiddel a vadakat és a kiket Isten szabad szárnyakkal áldott meg, hallgasd a fris forrás csergését, merengj a lombok

Mai számunkhoz egy fél iv melléklet van csatolva.

emelni a nemzet asztalára, mely eddig észrevétlenül hevert lábainál.

És a lelkes felhívások csábító hangja s az ennek következtében tovább-tovább gyűrűző munkásszavaj nemcsak hallókra de követőkre is talált. Országszerte érezhető a mozgalom a méhészet terén s látszik, hogy valamint az 1880-ban meg alakult „Magyar országos méhészeti egyesület” az ébredő kor szülötte volt, úgy az ezen talpazatra épült egyesület hivatásának magaslatára is tudott emelkedni s küzd a jó ügy diadalának biztos tudatában fáradhatatlanul — s már is gyümölcsözőleg szövel és tettel.

És e megfeszített munka a legteljesebb mértékben jogosult, mert e „tejjel és mézzel folyó Kánaán” részében és egészében a mily bőven meg van áldva mindazon kedvező feltételekkel, a melyek a méhészet legmagasabb felvirágoztatását előmozdítják; ép oly mostoha bánásmódban részesül, általában még pártolótól is. Az avatatlanok serege pedig kicsinylőleg tekint alá a szerény légyásztorra, ki oly szeretetteljes bensőséggel ápolja kedvenc lakóit méhesének, ki oly csodálatosan sokat tud fünek fának regélni azon titokzatos, mint alkotmányos állam belső életéről, mesés szorgalmáról.

Pedig bár örömmel foglalkoznék azzal kivétel nélkül minden magyar gazda, kikerülne belőle az évi adó, nem kellene nyögni, sopánkodni annak sulya alatt. De jutna még egy pár krajczár a takarékpénztárba is a nehéz évek könnyítésére.

Hiszen az a méhészet — eltekintve sziv és jellemképző hatásától, melyet oly szépen oly megragadó irályal ecsetelt a méhészet fölött apostola, méhészetünk éltető szelleme, lelke: Krisch János egyleti igazgató alelnök, a „Magyar országos méhészeti egyesület” méhételepének megnyitása alkalmával, mely remek és magvas beszéd a „Méhészeti Lapok” 188 évi 6-ik számában külön lenyomatban is megjelent; mondom a méhészet nem valami boszorkányság, sőt igen szép és hasznos foglalkozás, melynek jövedelme néha összes évi szükségletünket is fedezi. Szép és nevezetes példa e tekintetben Selb Antal (Félegyháza) esete, ki 1864-ken kezdte egy méh családdal s részletesen kimutatja a „Méhészeti Lapok” 1881-évi 11-ik számában: hogy ezen 17 év alatt míg összes kiadása 172 frt 68 krt; addig tiszta nyeresége 1850 frtot tesz ki. Talán még meglepőbb Diósgyőry értesítése, ki a „Méhészeti Lapok” 1880-iki évfolyama 6-ik számának 67-ik lapján azon meglepő dolgot közli, hogy neki 100 kasból 132 mag lett s a mellett 1500 o. é. frt tiszta jövedelmet hozott.

Mily óriási kincs hever itt parlagon, ugyan tekintsük meg közelebbről ha már benne vagyunk a számításban; talán nem fog nagyon megfájdulni a fejünk, ha azt tovább folytatjuk.

Hazánk területe kitesz 337 ezer □ kilométert, vagyis: 7 millió 751 ezer magyar holdat. Minden magyar holdra ha lehet számítani 1—4 darab nagy jószágot, hogy azon megél; miért ne lehetne számítani holdanként 2½ törzs méhet, a mely kitenne kerekében 19 milliót. Ez pedig számításom szerint átlagban jövedelmezvén 4 frt 50 krt, de vegyünk csak három forintot, elvész évenként a magyar nép tudatlansága miatt mintegy 76 millió forint. — S ha most ezzel szemben megjegyzem, hogy „méhek és méhterményekből” behoztunk 81,758 frt árú, kivittünk 466,906 frt értékűt; vagyis összes bevételünk 385 ezer forintot tesz ki s most ehhez a belföldi fogyasztást legvérmesebb számításal hozzávetőleg még kétszer annyiban tehát 770 ezer forintban hozzáadjuk, összes termelésünk 1 millió 155 ezer o. é. frt lesz, mely a legengedékenyebb

minden könyecsepp lelkére mint egy örökös tűz-csepp illjék.

Bár ismernéd jobban, mint otthon lehetséges, kelet költőit. Azoknak műveikben tükrözik vissza a világ hüven. Minket eluntat a keresztény vallás, őket a természet szemlélete megmentette...

Mikor jut e levélke hozzád, nem tudom, hanem bár mikor, üdvözlety te és kedves családod. Ne essél kétségbe soha, ne is remélj soha, ez az én tanácsom, mert ez az én hitem. Ládd én nem csodálnám, ha az emberek vadakká válnának és nem csodálnám ha istenné finomulnának. Semmi ne lepjen meg, ha az életben nem találkozunk, álmainkban talán, ha ott sem, gondolatainkban.

Isten veled!

Én nem vagyok ugyan közel hozzád, de igen az én felem, kedves nóm, ki annyi szenvedés után, kénytelen volt a badeni fürdőt használni és leutaznia kell Parádra is. Szép volna, ha ott meglátogatnád.

Isten veled!

Ha a föld tühetlenné lesz, két menedéke van az embernek: a családi öröm és a gondolatok világa. Erre emlékeztessen barátod emlékezete.

Szemere Bertalan.

számítás mellett is szegyenletes hátra maradásunkról tesz tanúságot.

Nagy mértékben gátolja a méhtenyésztést a szurástól való félelem. Ezen félelem alaptalan s csak oly egyéneknek található fel, kik azzal egyáltalán nem foglalkoznak, vagy kezdők. S valószínű, hogy ezen páni rettegés eredetét azon újdonsült méhészekről nyerte, kik fejtől sarkiglan begöngyölik magokat, ha bármi csekély munkát kell is a méhek körül tenniök. Kellő nyugalom, előre megfontolt eljárás feleslegessé tesznek mindennemű fontos segédszereket s az elvétel előforduló szurások hatásának ellensúlyozására kétszen kell tartani 5 frt ára szalamiakszeszt, vegyítve s 2 frt áru táblaolajjal s a fulánk kihuzása után a sértett hely tollal bekenetvén, a fájdalom rögtön megszűnik, s a némelyeknél még előjövő csekély daganat is néhány óra alatt eloszlik. Alkalmazdaganat is néhány óra alatt vöröshagymával bedörzsölést is. Azonban a méh-szurásokat néhány év eltelté alatt megszokjuk.

Különben sokan vannak, még tekintélyek is, kik állítják, hogy a köszvény ellen a méhszurás az egyedüli szer. Liebenenthal ur írja a „Schweizerische Bienenzeitung”-ban, hogy két ízben espedig mindig egyetlen méhszurás által iszonyu fogfájástól szabadult meg. Gyógyerejének újabb bizonyítékát egy a Felsőpfalzban Bettenpachon történt kísérlet is kétségtelenül mutatja, mely egy év előtt tettett s igazságáról sokan kezeskednek. Az ottani vendéglős Hirl G. egy szegény Kühn Magdolna nevű egészen sánta, állni sem képes 8—9 éves gyermeket fogadott fel. Midőn már mindenféle szer hasztalanul alkalmaztatott, az orvos ajánlatára a méhszuráshoz folyamodtak — és ime már az első szurások után tetemes javulás mutatkozott állapotában, mely a szurások többszöri ismétlése után fokozódott, úgy, hogy a gyermek jelenleg nemcsak minden segítség nélkül állhat, de mint minden más gyermek szabadon futkos, tehát teljes és ez idő szerint tökéletes gyógyulás állott be.

Növeli még a közönyt — a szakértelem hiánya miatt még a kedvező időben is a csekély haszon, alkalmatlan időben pedig az elmaradhatlan veszteség. Hiába, mindenhez ismeret kell. Iparodjunk hogy megszerezzük magunknak a szükséges ismereteket ezen a téren is mind gyakorlatilag mind elméletileg, úgy áldás lesz reánk nézve a jó év, s a mostoha években sem fogunk busulni munkánk gyümölcse s tőkénk bő kamatja után. Van reá alkalom bőven, mert a „Magyar országos méhészeti egyesület” oly szép kiállítású lapot ad évenként csak két forintért, mely páratlan a szaklap irdalomban, tartalma mindenkor velős és gyakorlati, élén egy országos tekintély, Krisch János áll mint szerkesztő, s hazánk első méhészei: Göndöcs, Dömötör, Kühne, Sensz, Paulik, Buday stb. sorakoznak körülte.

Ezen alkalommal nem hagyhatom szó nélkül azon közönyt, melyet Zemplén vármegye általában tanusít a „Magyar országos méhészeti egyesület” áldásos működésével szemben, pedig ezen oly fontos mellékgazdasági ág talán jobb sorsra volna érdemes. Megyénk egész területe a legnagyobb mértékben alkalmas a méhészet felvirágoztatására; folyók, patakok, kisebb nagyobb tavak, hegyi és lapály rétek, erdő vágások nálunk bőven találhatók s csodálatos, hogy a méhészet ily — majdnem páratlanul kedvező körülmények közt pang s az ujjáébredésre mozgalom nem mutatkozik. Megyénk egész területéről a „Magyar országos méhészeti egyesület” tagja Tolcsváról 5, S. a-Ujhelyből 3, Nagy-Mihályból 1, Sároskispatakból 1, Hoorból (Bánóc) 1, Duplinból (Sztropkó) 1, összesen 12.

Legújabbán oly szakmunkát jutalmazott és adott ki az egyesület „Méhészeti kate” cím alatt Kühnétől, mely szakavatott, az ország elsőrendű méhészeinek bírálószeke előtt páratlanul ismertettet el. — A diszes kiállítású vaskos kötet ára 40 — portómentes szétküldéssel 50 kr. egyleti és tanító egyleti tagoknak, nem tagoknak pedig 1 frt.

Diszes minta méhételepünk az állatkertben van felállítva, hol hetenként vasárnap és csütörtökön délután 5 órakor az egyesület választmányi tagjaitól magyarázatot, sőt oktatást nyerhetni; különben pedig a telep naponként bárki által megsemlélhető.

Most pedig augusztus 19—25-én lesz Budapesten az állatkertben az első — nagykiállításal egybekötött — országos méhészeti vándor-gyűlés, melyen az érdemes méhészek részére jutalmak fognak kiosztatni, s a nevezetes függő kérdések eldöntés alá jutnak. A kiállítás augusztus 19-én délután 5 órakor nyitattik meg ünnepélyesen s az országos méhészeti tárlat folytonos nyitva tartása mellett a nagy gyűlés 21—24-ig fog nyilvános nagy tanácskozásokat tartani.

Hölgyeim és uraim! a kiket szent István királyunk országos ünnepélyére a kegyeletes érzés az ország fővárosába visz, emlékezzenek meg a méhészeti kiállításról, szakítsanak egy kis időt és fáradságot s térjenek be a kiállítás csarnokába s meglássák: hogy e fáradságuk a tapasztalatokban gazdagon jutalmazva lesz.

Molnár János.

## Közraktáraink.

Most az aratáskor a közraktárakra, úgy az áruk beraktározása, mint az ezekre való előlegezés és bizományi üzlet szempontjából fontos szerep várakozik, és éppen ezért ezen intézményt hazánk termelőinek és kereskedőinek figyelmébe ajánljuk s röviden azon előnyökre utalunk. melyeket a közraktárak a közönségnek nyújtanak.

A „Magyar leszámítoló és pénzváltó bank” mult évi november és december hóban adta át a közforgalomnak a budapest-fővárosi közraktárakat és ezzel tényleg megkezdte a hazánkban ez idő szerint még új és régóta sürgetett közintézménynek életbeléptetését. Ezen kívül a közraktári intézményt — a helyi viszonyokhoz és helyi forgalom igényeihez képest — kiterjesztette az ország távolabb vidékeire is, Szegeden. a szeged-csongrádi takarékpénztár közreműködésével, Temesvárott és Barcon a dunántúli vidék egyik jelentékeny helyén szintén megindította a raktározási üzletet a gazdasági és kereskedelmi hitelnek szolgáló egészséges alapokon.

A budapesti közraktárak közvetlenül a magyar államvasutak budapesti teher pályaudvara mellett és közvetlenül a Duna partján fekszenek. Előnyös fekvésüknél fogva tehát, egyrészt a magyar államvasutak központi teherpályaudvarával (s az összekötő vasut segélyével a többi vasutakkal is,) más részről a Dunával egyenes összeköttetésben állanak. a vízi-utca, vagy a vasutra való átrakodás a legkönnyebben, gyorsan és kevés költséggel eszközölhető, mi által a kereskedelmi és üzleti kombinációkra a legtágabb tér van nyitva.

A közlekedési vállalatok belátták, hogy a közraktári intézmény kifejlesztése és megszilárdítása kiváló tényező terményeink versenyképességére s így a közforgalom fejlődésének fokozására is, kivétel nélkül valamennyien részint már tényleg megadták, részint kilátásba helyezték a közraktárak részére a legmesszebbre menő forgalmi és kezelési könnyítéseket. Ezek közé tartozik, hogy a vasutak részéről biztosítva van a magyar leszámítoló- és pénzváltó-bank összes raktáraiban elhelyezett áruk után a meg nem tört, (közvetlen) forgalom előnyösebb tarifája. Kedvező eredményre vezettek a dunagőzhajózási társulattal a közraktári forgalom könnyítése érdekében folytatott tárgyalások is.

Budapest főváros a maga részéről szintén támogatja az intézményt. A budapesti közraktárban elhelyezett, helyi fogyasztásba nem jövő áruk a városi pótlékok, köveztvám és fogyasztási adó alól mentesek. A közraktári telepen kirakodó hajók partvám mentességét élveznek.

E minden oldalról jövő támogatásnak köszönhető, hogy a forgalomnak átadott közraktárak valódi közhasznú intézmény gyanánt szolgálnak az országtermelésének és kereskedésének emelésére.

A közraktár elfogad mindennemű terményeket és árukat beraktározásra, öt métermázsányi minimális mennyiségtől felfelé; olcsó kamatu előlegeket nyújt, azok értékének legalább két harmad része erejéig, ezenfelül előlegezi a betárolás végett hozzá küldött szállítmányok fuvarbéréit és mérsékelt kezelési költségeit.

Az áruk felküldéséhez szükségelt zásokokat kívánatra jutányos feltételek alatt küld, szóval a raktározó azon kedvező helyzetbe jut, hogy ez idő szerint 5%-os kamata olcsó pénz előleget kapva, megszabadul a rögtöni eladás kényszeréről s a piacon eladásra készen álló árujával nyugodtan várhatja és kihasználhatja a legkedvezőbb eladási alkalmakat. Mert az eladásra nézve a betározó tulajdonos szabad rendelkezési joga fennmarad.

Minthogy azonban a közraktári vállalat az áruk bizományi vételével és eladásával is foglalkozik legcélszerűbb ennek eszközölésével magát a vállalatot bizni meg. E megbízás a tulajdonos tetszése szerint lehet vagy korlátlan, ha a bizományi eladás minden megszorítás nélkül bizatik a közraktári vállalatra, vagy korlátolt, melynél a tulajdonos az eladási minimális árat meghatározza szóval a tulajdonos szabad rendelkezése a betározás által semminő korlátozást sem szenved.

Ezeken felül gazdákra, mint kereskedőkre nézve, kiknél a forgalom könnyüség és gyorsasága bir döntő sullyal, — megbecsülhetlen fontosságúak a betárolt áruktól kiadott „közraktári jegyek” vagyis azon okmányok, melyek törvény szerinti a forgalomban a közraktárilag elhelyezett áruk helyettesítésére szolgálnak.

Ha ezek mellett tekintetbe vesszük, hogy a termények a betározásra teljesen alkalmas helyiségekben fekszenek, tűz ellen biztosítvák s kevés költséggel szakszerűen kezeltetnek s hogy végre mint fentebb említők, úgy a vasuti, mint a gőzhajózási szállításhoz is az elérhető legnagyobb kedvezményekben részesítenek; nagyobb körvonalban felsoroltuk a közraktár nyújtotta előnyöket.

A magyar leszámítoló és pénzváltó bank alig egy évi tevékenységének a budapesti, sze-

gedi, temesvári és barcsi közraktárak üzembe tétele folytán meg van azon eredménye, hogy az idén már a magyar nagy és kis termelő és kereskedő közönség is minden nehézség nélkül igénybe veheti s hasznára fordíthatja a közraktárak fentebb részletezett előnyeit.

Hogy e vállalat a legreálisabb alapokon nyugszik, arról a törvényszabta félmilliósi biztosítéki összegeken s a bank 10 milliónyi befizetett alaptőkéjén kívül a vállalat élén állók országos neve kezkeskedik.

A magyar termelő és kereskedő közönségtől függ, hogy saját jól felfogott érdekében a közraktárak előnyeiket igénybe vegye.

Végül a gazda és kereskedő közönség tájékoztatására szolgáljon ama gyakorlati utmutatás, hogy a betárolásra szánt küldemények egyszerűen a magyar leszámítoló és pénzváltó bank közraktáraihoz: Budapestre (magyar államvasut), Szegedre, Temesvárra (mind két helyen osztrák államvasut állomás), vagy Barcsra (déli vasut állomás) czimzendők.\*

### Külömfélék.

**Jótekonyság.** Gróf Wallis Gyuláné ö méltósága, mint a tüzoltó-egylet védasszonya, itt mulatasa alkalmából nevezett egyletnek 100 frtot adományozott. Ismét egy újabb tanujele a derék grófnő nemes, jó szívének.

**Sipos Antal** nagynevű zongoravirtuoz hazánkia pár nap óta városunkban Vályi István k. közjegyző vendégszerető házában időzik s kirándulásokat tesz a vidékre. Tegnapi Kozmára utazott.

**Rákoczy-muzeum tervezése.** Bay Ilona ur-hölgy egy szép Rákoczy-féle asztalhoz jutván, azt a s. pataki főiskola muzeumának ajándékozta. Az ügy közvetítésével megbízott tudósunk: Szilágyi Sándor ez alkalomból azon eszmélv fordult a nevezett iskola igazgatójához, hogy ez asztal kezdetét és központját képezhetné egy Rákoczy-muzeumnak, melynek felállítására a legilletékesebb hely Sárospatak, a Rákóczyak történetében oly nevezetes szerepvivő hely lenne. Szép gondolat, melynek mielőbbi megvalósításán minden magyar ember őszinte szívvel örvendene. A sárospatakiak is örömmel üdvözlök az eszmét s annak megtestesítésére mindent elszándékoznak követni.

**Tüzoltók tisztelgése.** A mult hétfőn gr. Wallis és neje ö méltóságai itt mulatását az önkéntes tüzoltó egylet felhasználta s a jótekonyságaikról ismert magas vendégek tiszteletére, esti 6 orakor diszgyakorlatot rendezett. A gróf és neje az ablakból nézték a pataki utcán eldefilírozó tüzoltókat, kik jó tovalaladatokban a sétatér közelében állást vevő kürtös által megadott vészjelre futólépésben siettek vissza, hogy a templom mellett háznak, melyen a kitűzött veres zászló a vészjel jelezte, oltásához fogjanak. A leszerelés csakhamar megtörtént s a víz hatalmas sugarakban lövelt a jelzett házra, a tagok egynehányan pedig mászó létrán sietett a tüzoltó parancsnok, ifj. Farkas Lajos által lakott szomszédos épületre, hogy azt megmentsék; majd később vészjel adatott s a lent működő tagok előrohantak a mentő ponyvával, melybe az emeletes épület fedeléről teljes praecizitással ugrott belé Réday Lajos mászót — kinek a grófpár Bydeskuthy Sándor ur által, tetszésnyilvánítását kérte átadatni. — Ezután a Mányi zenekara egy pár darabot játszott a sétatérben s 7 óra tájban tüzoltóink katonás lépésekben indultak le a Diana-kertbe, hol aztán következett a banquette s a vígan mulató tagok csak éjfél után oszlottak szét.

**Melyik a zugkávéház?** Lapunk mult számában jeleztük: hogy a zugkávéházak tulajdonosait a zárórak meg nem tartása miatt megbüntették, nevöket azonban elhallgattuk. Erre a lap kihordása után pár órával kapunk egy »Zemplén«-t, czimszalagján a következő felirással: »Zugkávéházban nem olvasnak ujságot, tehát a »Zemplén«-ből nem kérek többet. Fridman kávéház«. Ez annyi szemtelenség mint ostobasággal odavetett macskakarmolásból önbéismerés által megtudjuk: hogy Fridmanné egy oly zugkávéház tulajdonosa, hol törvényellenes tivornyák folynak, melyek a rendőri beavatkozást ok szerint provokálják s büntetést vonnak magok után. Ennélfogva most már különösen fel hívjuk a rendőrséget: tartsa szemmel e gyanus üzletet, melynek tulajdonosnője nem restelli bevallani; hogy az csakugyan »zugkávéház«. A midőn pedig ezt tesszük, egyszersmind fel is kérjük: juttassa mindannyiszor tudomásunkra, valahányszor annak tulajdonosnője rendőri vétség miatt büntetés alá kerül: hogy kollegáinak elrettentő példájára, a közérkölcsiség megóvása érdekében, azt mindig nyilvánosságra hozhassuk.

**Eljegyzés.** Vladimir J. ungvári kir. képezdei tanár folyó hó 8-án váltott jegyet Stellmacher Ida kassasszonnyal Mádon.

**A legidősebb választó.** A képviselő választók névsorának összeállításánál kitűnt: hogy id. Jun János, zempléni megyei Smugócz községbeli lakos

105 éves s így megyénkben ez idő szerint ő a legidősebb választó polgár. Mondják: hogy nagy életkora daczára még mindig elég friss s étvágyában ép ugy nincs hiba, mint egészségében, melynek öre hosszú életén át a mértékletesség volt.

**A petroleum** kilója folyó évi szeptember havától 6—7 krajczárral drágább lesz. A mely házaknál nagyobb a fogyasztás s a kiknek módjokban van a nagyobb mennyiségben való beszerzés: nem árt erről gondoskodniok.

**Nagy-Mihályról írják lapunknak:** a »Nagy-Mihály s vidéke fiatalsága által aug. 5-én Nagy-Mihályon az ottani községi iskola alaptökéjének javára rendezett zártkörű táncmulatság fényesen sikerült; a nagyérdemű közönség minden tagja kiváló jó kedvvel s fesztelenül mulatott egész világos kivirradtig. Ezuttal meg kell jegyeznünk, hogy a közönség eme széles jó kedvét Lányi Gyula ungvári kitűnő zenetársulata nagyban emelte. A táncmulatság az ott lévő sok szép hölgy élénk emlékeiben fog maradni. kiknek soraiban a következőket láttuk: Baján Irén, Baján Mariska, Olesváry Gizella, Nehrer Aranka, (Eperjesről) Lavotha Ilona, Lavotha Vilma, Tichy Betti. Dobak Lujza, Schleiminger Tinka, Szladek Mariska, Milkó Ilona, Dudinszky Mariska, Balogh Örsze, Vinternitz Nóra, Rochnyák Anna, Mariska és Róza, Friedman Gizella, Friedman Róza, Reach Gizella, Marmorstein Vilma, Punday Mariska, Henzlman Róza, (Homonnáról) Neuwirth Fáni, kisasszonyokat és Fröhlich Gyuláné, Kreizell Barthus Malvin, Mészáros Gyuláné, Schwarcz Mórné, Pákh Albertné urnöket stb. A rendezőség a helybeli iskolaszék elnökének 20 o. é. frtot adott át az iskola javára. Felülfizettek: Póányi Géza 1 frt Neuwirth Dávid 50 kr. dr. Ruttay Lajos 50 kr. Baczonny József 50 kr. Vinternitz Vilmos 1 frt Sulyovszky István 50 kr. Kraskovics Károly 50 kr. Kazinczy Arthur 50 kr. Mikovszky Bertalan 1 frt, Jelen Mátyás 1 frt, Erbesz N. uhlanus kapit. 50 kr. Kreizell Otto 50 kr. Schwarcz Mór 50 kr. Rothmann Ödön 50 kr. Felföldi Gyula 50 kr. Csupán az iskola javára adakoztak: dr. Raisz Gedeon 3 frtot, Blum Zsigmond 2 frtot és Pajor Bertalan 2 frtot. »A rendezőség kedves kötelességet végez akkor, midőn ezen nemeskeblű adakozóknak a humanus cél iránti tekintetből legmelyebb háláját s legforróbb köszönetét fejezi ki.« Végül a rendezőség szoros kötelességének ismeri hálás köszönetét nyilvánítani tek. Baján Imre uradalni igazgató urnak szives közreműködéséért.

**Már hogy miért tartatnak a bucsúk** mind többnyire akkor, a mikor már van miből sütni a kalácsot, vagyis aratás után, ezt legjobban azok a szentek tudnak megmondani, a kik a bucsujárást annak idején kigondolták; elég az hozzá, hogy a föld népe ilyenkor, a midőn már a szégyenséget betakarítja, könnyebben lélekzik: van hálisstennek friss czipó, nyomul is sereggestől a bucsura mindenik községbe, a melyik geográfiai ismerőrebe esik, — nyomul imádkozni, aztán meg — verekedni. Így e hó 6-án is az Imregen és Legeyén tartott bucsui ájtatoskodások koronája mind két helyütt véres verekedés volt, és ez megcsik a hatósági intézkedések daczára is minden alkalommal. Régóta pengetett eszme a bucsuk eltörlése, — ha már ez nem létesülhet, jó volna tán valamennyit tél viz idejére tenni, akkor meglehet nem volna oly kapos a konferálás s a hidegen meg fagyna az áldott verekedési kedv.

**Családi ünnepély.** Mikita János v. ardói kerülő (pardon! már már: erdő ör) nem a legjobban élt feleségével; gyakorta össze civódtak, sőt az asszonyt a férj néha el is tángalta, abból a princípiumból indulva ki, hogy »a dió törve, az asszony verve jó.« De az asszony a sok jószágot megsokalta s levelet íratott más faluban lakó atyjának, hogy jöjjön érte s vigye hazra, a — tulipántos ládával együtt, mert ö férjével tovább egy óráig sem él. Az apa fia kíséretében meg is érkezett s a nő holmiját pakolni kezdték szekerükre, de Mikita baltát ragadott s apósát és sógrát megverte; azonban amazok által csak hamar legyőzetett és fején, hátán súlyos sérelmeket kapott, — erre aztán szent lett a béke, az asszony is sirva borult férje nyakába s a családi dráma ünnepélyes parolakkal végződött. Hanem azért Mikita még ma is azt tartja, hogy »a dió törve, az asszony verve jó.«

**A zempléni megyei lótenyésztés emelésére** engedélyezett lótenyésztési-jutalomdíj-osztás f. évi szeptemberhő 14-én S.-a-Ujhelyen fog megtartatni, — mely alkalommal következő államdíjak lesznek kitűzve: I. Sikerült szopócsikóval bemutatott anyakanczák számára, melyek első díj 12 darab magyar arany. Második díj 8 darab magyar arany. Harmadik díj 6 darab magyar arany. Negyedik díj 5 darab magyar arany. Ötödik díj 5 darab magyar arany. II. Hároméves kanczák számára, melyek kitűnő tenyészkepeséget ígérnek. Első díj 10 darab magyar arany. Második díj 8 darab magyar arany. Harmadik díj 6 db magy. arany. Negyedik díj 5 db magy. arany. — Minden tekintetben kitűnő m. é. s. k. a. z.

csikók a kitűzött díjakból pályázatukon kívül is jutalmazhat a díjosztó bizottság. Ezen államdíjakra pályázhat minden zempléni megyei tenyész-tő, ha községelöljárói bizonyítvánnyal igazolhatja azt: hogy a szopócsikóval bemutatott anyakancza már a csikó születése előtt sajátja volt, vagy pedig, hogy a kiállított három éves kanczacsikó egy, az ellés idejékor birtokában volt anyától származik és általa neveltetett. A pályázatból csak az angol telivér lovak vannak kizárva, — minden egyéb fajú — akár nagyobb, akár kisebb tenyész-tő által nevelt ló, az aranydíjakra kivétel nélkül pályázhat; ha azonban valamely ménes-tulajdonos vagy bármely más díjnyertes pályázó a nyert aranydíjat a közügy érdekében a helyszínen ujjal pályázat alá kívánna bocsátani, ugy kitűntetésül a díjak szerint fokozatosan osztályozott arany, ezüst- vagy bronz-diszoklevelet fog nyerni. A bemutatott lovak megbíralása, valamint az odaitelt díjak kiosztása is, egy e végre alakult egyes szakbizottság által azzal a helyszínen fog eszközöltetni. Hogy a díjosztó bizottság kellő időben megtudhassa valamennyi pályázó ottlétét, köteles minden pályázó a kijelölt nap reggelén S.-a-Ujhelyen, a helyhatóságnál jelentkezni, hol további utasítást nyerend.

### Nyilvános köszönet.

Gróf Wallis Gyuláné született Somogyi Ilona ö méltósága az inséget szenvedő mózes vallásu szegény hiveim segélyezésére 1876. év óta évenként kezemhez juttatni szokott 25 frton kívül, jelenleg midőn városunkat nagybecsű látogatásával szerencséseltette, ismét 25 frt környéki adománnyal segélyezni kegyeskedvén; indítatva érzem magamat ezen nagykegyű segélyt élvező szegény szűkölködők nevében hála köszönetöknek nyilvánosan is kifejezést adni és ezen pár sorban babér levelet tűzni azon szép erényektől sugárzó koszorúhoz, mely ö méltóságának homlokát körülövezi s a melyen oly számos szegény és árva hála könnye fenylik.

Zaradékal álljon szívemből eredő kíváncsagom: adjon az ég árva honunknak sok oly nemesszívű fennkölt szellemű nőt, a nemeslelkű adakozónak pedig hosszú életet, tiszta boldogság mellett.

Lőw Lázár.  
s.-a.-ujhelyi izr. egyházközségi főrabbi.

### Törvényszéki csarnok.

**Fiatal bűnös.** Érdekes bűnyben tartott végtárgyalást és ítelt f. hó 7-én a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék fenyítő bírósága Molnár István s.-pataki I. gymn. osztályu tanulóhoz f. évi jun. 24-én, amint vidéki időzéséből a főiskolai ének-kar százados ünnepélyére az ország uton gyalog Patak felé igyekezett, Danyi István nevű 13 1/2 éves cigány fiu Szegi-Longnál utitársul szegődött, elbeszélvén, hogy Ujhelybe megy inasnak s mivel az utat nem tudja, épen jó, együtt mehetnek; a cigány fiu ajánlatára egy buzatáblába tértek aludni, de álom nem jött szemekre s pihenés után folytatták utjukat az Olasz és Petrahó közt levő u. n. Pityergő-dombig, hol újabb pihenőt tartottak. Itt a cigány fiu utitársa mulattatására cigánykereket vetett és tótágot állott, majd felhívta Molnár Józsefet ezen mutatványok utánzására; de alig tette le az fejét a földre, a cigány fiu — felhasználva a nála különben jóval erősebb tanulóval védelmére tehetetlen állapotát — megtámadta őt; fejét több helyen kövel befakasztva elszédítette és hozzálított, hogy ruháitól megfosssa. E közben a sérített magához jött és »gyilkost« kiáltott, mire Danyi István felhagyott bűnös kísérleteivel s miután a Bodroghoz hasztalan hívta a tanuló vértől ázott fejének és ruhájának megmosására, közeledő kocsi zörejt vevén észre, futásnak eredt; Molnár József azon véresen utánna. Petrahai Ferencz 11 éves gyermek 150 lépésről szemlélte a történeteket. A kocsi, kivel legelőbb találkozott, nem lévén kire bízni lovait, nem hallgathatott a »gyilkost« kiáltó tanuló felhívására, futni hagyta a bűnöst, kit azonban a mindjárt szembe jövő Márki Józsefné — petrahói asszony — elfogott és Kis-Patakra bekísért. A községi előljáróság által rögtön felvett előnyomozat, valamint a törvényszéki vizsgálat alkalmával Danyi István beismerte, hogy utitársát megölni és ruháitól megfosztani akarta; az orvosi látletet Molnár József fején és nyakán 8 nap alatt gyógyuló sebeket és daganatokat constalál. Ezekért került Danyi István a vádlottak padjára.

A bíróság állott: Dr. Papp László törvényszéki ülnök, mint a végtárgyalást vezető elnökből, Balogh Károly kir. járásbíró és Kolos Gyula törvényszéki ülnök, mint szavazó bírákból, A közvádlót, Biringer Arthur kir. alügyész képviselte, hivatalból nevezett védő Dr. Madzsar Károly s.-a.-ujhelyi ügyvéd volt.

Vádlott Egerben született, atyja ki Rimaszombatban zenész volt, elhalt, mielőtt ismerté volna, anyja Apagyon Szabolcsmegyében él má-

\* E tárgyban mai számunk erre vonatkozó hirdeteménye az érdekletteknek bővebb felvilágosítást nyújt. Szerk.

sodik házasságban; vádlott is itt lakott, azonban junius eljén megszökött a szülői háztól, állítólag azért, mert tilalom ellenére az udvaron lévő fára mennén epézni, veréstől tartott; a vizsgálati iratokhoz beszerzett községi bizonyítvány szerint otthon nem volt nagyon csintalan, mindamelllett anyja és mostoha atyja igen szigorúan bántak vele; tettét beismeri, önvallomását azonban oda modositja, hogy utitársát nem akarta épen megölni, hanem csak anyira elszédíteni, hogy ruháit elvehesse; iskolába soha sem járt, felkérdezésre előadja, hogy otthon szintén nem tanították, a tizparancsolatot sem ismeri; azonban nyugodt magatartása, élénk tekintete, értelmes elbeszélése és feleletei igazolják az orvosi szakértő azon véleményét, hogy cselekménye bűnösségének felismerésére szükséges belátással bír.

Közvádoló a büntető törvénykönyv 278. 344. és 301. §-aiba ütköző rablásnak és gyilkosságnak bűnkisérletei, illetőleg könnyű testisértés vétsége miatt emel vádat, s kéri vádlottnak igazságos megbüntetését.

Védő ügyvéd sikerült védbeszédben előadja, hogy vádlott futása, melyben a tett elkövetése után menedéket keresett, biztos jele a bűnös öntudatának s így a büntető törvénykönyv 85. §-a értelmében serdületlen kora daczára büntetést érdemel, azonban nem gyilkosság és rablás bűnkisérletei miatt, hanem és egyedül könnyű testi sértés vétségeért: mert vádlott az ölési szándékot a végtárgyaláson el nem ismerte, ezt a tett körülményei és bevallott céljából még következtetni nem lehet és nagyon valószínű, hogy vádlott első alkalommal az ölési szándékot nem öntudatosan, hanem azon zavarában vette magára, melybe az előnyomozatnál jelen volt és ellene

támadt tömeg fenyegetése és tanácsa hozta; s mert főleg a szándék előre megfontolását, minek pedig gyilkossági kísérletnél igazolva kell lenni, a tett körülményei, ugymint a választott hely és eszközök nyilvánvaló alkalmatlansága épen nem mutatják, sőt az ellenkezőről tesznek bizonyosságot; ezenfelül a büntető törvénykönyvnek a kísérletek esetére meghatározó 67. § a büntetlenségének eseteit megtagadja, hogysem vádlott mellett szól, amennyiben előbb, hogysem a kocsiözerej benne a felfedezés félelmét támasztotta és őt futásra ösztönözte volna, a további bűnös kísérletekkel a rablási szándékkal is önkényt felhagyott.

A vád és véd beszédek meghallgatása után tanácskozás és ítélelethozatalra a mellékterembe vonult bíróság megjelenvén. Dr. Papp Laszlo elnök kihirdette az indokolt ítéletet; mely szerint Danyi István a gyilkossági kísérlet vádjára alól felmentetett, ellenben rablási bűnkisérlet és könnyű testi sértés halmazatában bűnösnek találtatott s ezért a nevezett bűncselekményekre, valamint a halmazatra vonatkozó törvény szakaszok és különösen a vádlott serdületlensége indokából felhívott 85. § a 3. pontja értelmében másfél évi fogház büntetésre ítéltetett.

Királyi ügyész és védő ügyvéd felebbeztek.

### Nyilatkozat.

Alólírottak igazoljuk, miszerint Kapy Lajos és Ehlert Gyula urak között fennforgott becsületbeli ügy, mai napon jelenlétünkben, a lovagiaság szabályai szerint elintéztetett.

S.-a.-Ujhely, 1882. augusztus 11-én.  
Ifj. Farkas Lajos. Hazai Samu.  
Köcsön Ferencz. Sziváky Barna.

## Szerkesztői üzenetek.

**Sz.-Deregnő.** A fővárosi levél talpra esett hanem egy kissé drastikus volt. Ilyesmit a mi közönségünk nem tud megemészteni. Az újabb lapunk zártakor vettük.

**L.-Bénye.** A tévedés valószínűleg a jelzett módon történt. Kipótoljuk. Az ígéretet várjuk.

Felolós szerkesztő és kiadó lapulajdonos  
**BORUTH ELEMER.**  
Főmunkatárs: **FARKAS BERTALAN.**

## Hirdetmény.

Legjobban	osztályozásra	alkalmas!
Eredeti	<b>Mayer</b>	trieur
25,000 gép használatban		A gyári jelvény kívántassék
		
<b>Grosmann J.</b>		
váci körút 76.	<b>BUDAPEST</b>	váci körút 76.

## H i r d e t m é n y e k.



**GROSSMANN ÉS RAUSCHENBACH**  
**Első magyar gazd. gépgyára Budapesten.**  
RAKTÁR **GROSSMANN J.-nél**, váci-körút 76.





238. végr.  
1882.

### Árverési hirdetmény.

Alólírott kiküldött végrehajtó a s.-a.-ujhelyi kir. járásbíró 3390/82. végzése folytán ezennel közzé teszi, hogy a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék 1882. évi 3785. számú végzésével Nagy Béla ügyvéd által képviselt Behina testvérek felperes részére Olcsvay Farkas és neje alperesek ellen 183 frt 64 kr. követelés és jár. erejéig elrendelt biztosítási végrehajtás folytán nevezett alperesektől lefoglalt, s 456 frtra becsült ingóságokra a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék 6608/82. sz. végzésével az árverés elrendeltetvén, annak alperesek lakásán S.-a.-Ujhelyben leendő megtartására határidőül 1882. évi szeptemberhó 2-ik napjának délelőtti 9 órája tűzetik ki, a mikor a bíróság lezálogolt házi butorok s egyéb különféle ingóságok a legtöbbet ígérőnek készpénz fizetés mellett, szükség esetén becsáron alul is el adatni fognak.

Együttal közzététetik, hogy mindazok, kik a lefoglalt tárgyakra elsőbbséggel bírnak, elsőbbségi igényeiket az árverés megkezdése előtt alulírt végrehajtónál annyival inkább bejelentsek, mert a különbeni joghátrány őket terhelendi.

S.-a.-Ujhely, 1882. évi augusztushó 6-ik napján.

**Geöcze Andor,**  
kik. bír. végrehajtó.

## Hirdetmény.

Kis-Várda városában építendő járdához szükséges szabályos négszögbe kifaragott legkevesebb 1200 négszög öl kő beszerzése és szállítása felvállalása, a folyó évi augusztushó 23-ik napjának d. u. 2 órakor Kis-Várdán a városházánál tartandó árlejtésen fog eszközöltetni, felhivatnak a vállalkozni óhajtok, hogy akkor személyesen jelenjenek meg, vagy ajánlataikat zárt levélben a község előljáróhoz küldjék be. — A szerződési feltételek az előljárósnál tekinthetők meg.

K.-Várda, 1882. augusztus 11.

**Sarvay Elek,** főbíró.

T. K. 2386. sz.  
1882.

### Árverési hirdetmény.

A homonnai kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy a homonnai takarékpénztár végrehajtónak Berkovics Sámuel tót-volovai lakos végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtó részére megítélt 970 frt tőkekövetelésnek s ettől 1874. évi áprilho 21-ik napjától járó 12% kamatoknak 10 frt 90 kr. perbeli ítéleti százalék 29 frt 37 kr. végrehajtási már megállapított valamint jelenlegi 14 frt 82 krban felmerült költségeknek kielégítése végett a végrehajtási árverés a tót-volovai 9. sz. újkönyben A. I. 1—26. sorsz. alatt foglalt, Berkovics Sámuel tulajdonát képezett, azonban a végrehajtási zálogjog bekebelezése után Berkovics Leopold tulajdonánál ártírt egy egész urb. bel- és külteleknek végrehajtás alá vett 1/3 részére elrendeltetvén, annak megtartására határidőül 1882. évi szeptemberhó 28-ik napjának délelőtti 9 órája Tót-Volova község-házához kitűzetett.

Miről is az érdeklettek azzal értesítettek:

- 1) hogy a megállapított kikiáltási ár 1366 frt 50 kr.;
- 2) hogy a fent megjelölt ingatlan ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is el fog adatni;
- 3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10% vagyis 137 frtot készpénzben vagy ovadékképes papírban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;
- 4) vevő köteles a vételárt három egyenlő részletben és pedig az első 1/3 részt az árverés jogerőre emelkedésétől számítandó egy hó alatt, a második 1/3 részt ugyanazon naptól számítandó két hó alatt, a harmadik és utolsó 1/3 részt, melybe a bánatpénz is be fog számittatni ugyanazon naptól számítandó három hó alatt minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóságához intézendő két példányban és két felzetten szerkesztendő letéti kérvény mellett a homonnai kir. adó- mint letéti hivatalnál lefizetni;
- 5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. járásbíró mint telekkönyvi hivatalánál, valamint község-előljáróságánál megtekinthetők.

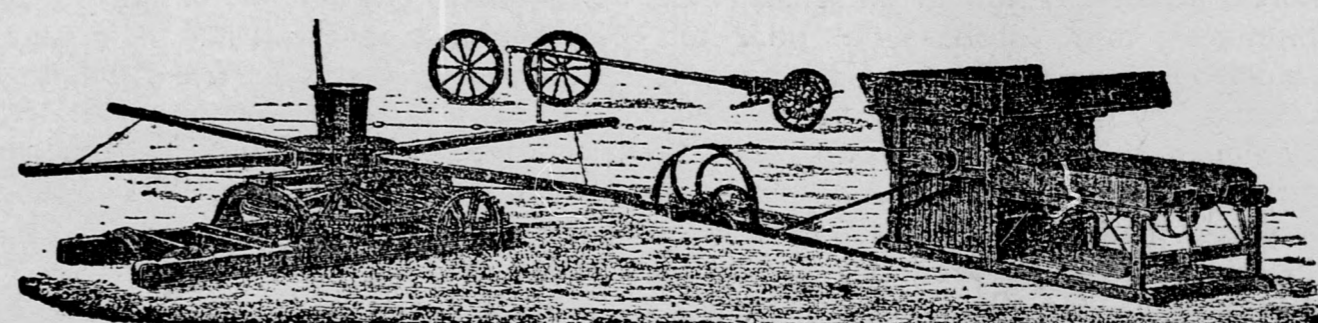
Kelt Homonnán a kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóságnál 1882. évi júliushó 8-ik napján.

**Cseley,**  
kir. járásbíró.

A s.-a.-ujhelyi kiálliton az első díj s arany diszoklevéllel, a zombori kiállitáson a „magyar ipar fejlesztéseért“ dicséző oklevéllel jutalmazott, a magyar államgépgyári

## gőzmozgony és vaskeretű gőzcséplőgépeért

valamint a S.-a.-Ujhely, Ada, Zala-Egerszeg, Rimaszombat és a Széchenyi kiállitásokon első díjjal kitüntetett szabad. járgány cséplőgépek, tisztító és zsákoló készülékkel



## FEHÉR MIKLÓS

vezérűgnyőke, magyar, osztrák, angol, francia, amerikai és német mezőgazdasági gépgyáraknak, Budapest, állói ut 25. sz. »Köztelek«

ajánlja legnagyobb és dus tartalmu raktárát az általa legelőször behozott és legujabb és legszilárdabb szerkezetű járgány cséplőgépeit 2—4 lóerőre tisztító és zsákoló készülékkel, tovább kisebb cséplőgépeit kézi, vagy 1—2 lóerőjű járgány hajtásra, szalma és törek rázóval, vagy a nélkül, tisztító és választó rostáit. Trieur konkoly búkköny és zabválasztó valamint a mezőgazdaság szakmájába vágó minden egyéb kitűnő szerkezetű gépeit a legolcsóbb árak és kedvező feltételek mellett.

5—6

Ábrázott árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve.

### Árverési hirdetmény.

A szerencsi kir. járásbíró, mint tkvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy a kir. kincstár végrehajtónak Tóth János és József rátkai lakos végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtató részére megítélt 170 frt végrehajtási költségeket, s ettől 1881. évi januárhó 1-ső 10 kr. tökékövetelésnek, s 6 frt 30 kr. végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi 8 frt 20 krban felmerült költségeinek kielégítése végett a végrehajtási árverés a rátkai 54. sz. 504. hr. sz. 59. ö. i. sz. lakház, 106. 94. 742-1234. 1245. 1357. 1422. és 1581. hr. sz. kertek és szántóföldek, Tóth József tulajdonánál felvett 1090 frtra becsült, továbbá a rátkai 131. sz. tjkvben 354. hr. sz. szőlő a „Köveshegy” dűllőben Tóth János tulajdonánál felvett 272 frtra becsült, összesen 1362 frtra becsült ingatlanra elrendelgetvén, annak megtartására határidőül 1882. évi szeptemberhó 18-ik napjának délelőtti 10 órája Rátka községéhez kitézetik.

- Miről is az érdeklettek azzal értesítettek:
- 1) hogy a megállapított kikiáltási ár 1362 frt;
  - 2) hogy a fent megjelölt ingatlan ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is elfog adadni;
  - 3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10%-át, vagyis 136 frt 20 krt készpénzben, vagy óvadékképes papírban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;
  - 4) vevő köteles a vételár három egyenlő részletben és pedig az első árverés jogerőre emelkedésével azonnal, a másodikat ugyanazon naptól számítandó két hónap alatt, a harmadikat ugyanazon naptól számítandó három hónap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. járásbíróhoz intézendő két példány és két felzetten szerkesztendő letéti kérvény mellett a tokaji kir. adó, mint letéthivatalnál lefizetni;
  - 5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. bíróság tkvi hivatalánál, valamint Rátka községe előljárási részénél megtekinthetők.

Kelt a szerencsi kir. bíróság, mint tkvi hatóságnál, 1882. évi júniushó 27. napján.

**Tóth Pápay,**  
kir. aljárásbíró.

### Árverési hirdetmény.

A szerencsi kir. járásbíró, mint tkvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy a kir. kincstár végrehajtónak T. Tóth János és kiskoru gyermekei végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtató részére megítélt 140 frt 20 kr. tökékövetelésnek s ettől 1881. évi januárhó 1-ső napjától járó 6% kamatoknak 5 frt 85 kr. végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi 7 frt 30 krban felmerült költségeinek kielégítése végett a végrehajtási árverés a rátkai 339. sz. tjkvben T. Tóth János és kiskoru Tóth Kálmán, Piusz, Veronika és Margit tulajdonánál felvett 815. 816. hr. sz. szőlő 672 frtra becsült ingatlanra elrendelgetvén, annak megtartására határidőül 1882. évi szeptemberhó 18-ik napjának d. e. 9 órája Rátka községéhez kitézetik.

- Miről is az érdeklettek azzal értesítettek:
- 1) hogy a megállapított kikiáltási ár 672 frt;
  - 2) hogy a fent megjelölt ingatlan ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is elfog adadni;
  - 3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10%-át, vagyis 67 frt 20 krt készpénzben vagy óvadékképes papírban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;
  - 4) vevő köteles a vételár három egyenlő részletben és pedig az első árverés jogerőre emelkedésével azonnal, a másodikat ugyanazon naptól számítandó két hónap alatt, a harmadikat ugyanazon naptól számítandó három hónap alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. bírósághoz intézendő két példány és két felzetten szerkesztendő letéti kérvény mellett a tokaji kir. adó, mint letéthivatalnál lefizetni;
  - 5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. bíróság tkvi hivatalánál, valamint Rátka községe előljárási részénél megtekinthetők.

Kelt a szerencsi kir. bíróság, mint tkvi hatóságnál, 1882. évi júniushó 27. napján.

**Tóth Pápay,**  
kir. aljárásbíró.

### Árverési hirdetmény.

A s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék, mint tkvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy Marczinkó Mihály terebesi lakos végrehajtónak ifj. Juhaszcsik János, ugvis mint kkoru Juhaszcsik Mária és Borbála gondnoka és Marczinkó szül. Juhaszcsik Anna terebesi lakos végrehajtást szenvedő elleni végrehajtási ügyében, a végrehajtató részére megítélt 230 frt tökékövetelésnek, 120 frt töké után 1873. évi áprillhó 7. - 110 frt után 1873. évi októberhó 7-ik napjától járó 8% kamatoknak 15 frt 15 kr. perbeli, 4 frt 95 kr. végrehajtási már megállapított, valamint jelenlegi a 3 frt 67 kr. hirdetés díjjal együtt 10 frt 97 krban felmerült költségeinek kielégítése végett a végrehajtási árverés a t.-terebesi 353. sz. tjkvben A. I. 1-29. sorszám alatt foglalt 1/3 volt urbéri bel- és kültelekből végrehajtást szenvedő feleket felerészben illető jutalekra elrendelgetvén, annak megtartására határidőül 1882. évi októberhó 9-ik napjának délelőtti 9 órája Terebes községe házához kitézetik.

- Miről is az érdeklettek azzal értesítettek:
- 1) hogy a megállapított kikiáltási ár 925 frt;
  - 2) hogy a fent megjelölt rész ezen csupán egy árverési határnapon a kikiáltási áron alól is elfog adadni;
  - 3) hogy árverezni kívánók tartoznak a kikiáltási árnak 10%-át, vagyis 92 frt 50 krt készpénzben vagy óvadékképes papírban bánatpénzképen a kiküldött kezéhez letenni;
  - 4) vevő köteles a vételár 3 egyenlő részletben és pedig az első 1/3 az árverés jogerőre emelkedésével számítandó 15 nap alatt, a második 1/3 ugyanazon naptól számítandó három hónap alatt, az utolsó 1/3 ugyanazon naptól számítandó hat hó alatt, minden egyes vételári részlet után az árverés napjától számítandó 6% kamatokkal együtt ezen kir. törvényszékhez intézendő két példány és két felzetten szerkesztendő letéti kérvény mellett a s.-a.-ujhelyi kir. adó, mint letéthivatalnál lefizetni;
  - 5) hogy jelen árverési hirdetmény kibocsátásával egyidejűleg megállapított árverési feltételek a hivatalos órák alatt ezen kir. törvényszék tkvi hivatalánál, valamint Terebes községe előljárási részénél megtekinthetők.

Kelt a s.-a.-ujhelyi kir. törvényszék, mint tkvi hatóságnál, 1882. július 21-ik napján tartott ülésében.

**Hunyor,**  
h. kir. törvényszéki elnök.  
**Sziráky,**  
h. kir. tvszéki jegyző.

### Árlejtési hirdetmény.

A kassa-jabloniczi államut zemplérmegyei szakaszán az u. n. „voronyáki” erdő körül lévő 119. 120. 121. és 125. számú műtárgyak a nagy m. kir. közmunka és közlekedési ministeriumnak f. évi 25.410. sz. a. kelt magas engedélye folytán helyreállítandók, mely munkálatok kivételének biztosítása céljából az 1882. évi augusztushó 21. napjának d. e. 10 1/2 órájkor a zemplérmegyei kir. építészeti hivatal helyiségében (S.-a.-Ujhelyben) zárt írásbeli ajánlatok elfogadása mellett versenytárgyalás fog tartatni.

A fennehivatott 4 műtárgy helyreállítási költségei 1442 forint és 10 kr. költségösszegig vannak előirányozva.

Fölhivatnak ennél fogva a vállalkozni kívánók, hogy a czélba vett helyreállítások kivételére vonatkozó 50 kros bélyeggel és a költségvetési összeg 5%-jával, azaz 73 frt bánatpénzzel ellátott s egyébként is szabályszerűen kiállított írásbeli zárt ajánlatukat a kitézőt nap d. e. 10 órájáig a fennevezett hivatalnál benyújtani sziveskedjenek.

Bánatpénzü (egyszersmind biztosítékul) készpénz, vagy a következő értékpapírok fogadhatnak el, u. m. a magyar és osztrák állampapírok kivétel nélkül, ide értve a földterhermentesítési, szállodésma váltásági és jelzálogos urbéri váltásági kötvényeket; a sóbánya utalványokat, a kamatozó (állami) pénztári jegyeket és az állami sorsolási kölcsönök sorsjegyeit; az állami kamatbiztosításban részesülő és üzletben álló magy. és osztr. vasutak, valamint a budapesti lánchíd elsőbbségi kötvényei; a magyar földhitel intézet, az osztr. magy. bank, illetve a volt osztr. szab. nemzeti bank, a pesti magy. keresk. bank, a magy. jelzálog hitelbank és a magy. ált. földhitel részvénytársaság záloglevelei, a melyek a tőzsdei árfolyam szerinti értékben, mindamellett csak a névérték határáig terjedhető összegig számíttatnak; végre a jó hírnévnek örvendő takarékpénztárak betéti könyvei.

Az ajánlatban világosan kiteendő, hogy ajánlkozó a jelen vállalat alapjául szolgáló műirásokat és terveket, valamint a feltételeket jól ismeri és azokat elfogadja, illetőleg magát azoknak kifogás nélküli aláveti. Az árbeengedés százálszámmal és szóval világosan kiirandó. A fenn kikötött feltételeknek meg nem felelő vagy elkésve beérkezett ajánlatok el nem fogadhatnak.

A műiratok, tervek és feltételek alólírt hivatalnál a szokott hivatalos órákban megtekinthetők.

Kelt S.-a.-Ujhelyben, 1882. évi augusztushó 6-án.  
A zemplérmegyei kir. építészeti hivatal.

### Árlejtési hirdetmény.

Zemplérmegye felvidéken átvon 16 hadászati fontosságú megyei utakon megrongált 20 műtárgy ujonnan építése a nagyméltóságú közmunka és közlekedési m. kir. ministerium folyó évi 13731. sz. a., illetve a tekintetes alispáni hivatalnak 7301. sz. a. kelt intézvényével részben az országos segély adomány, részben a megyei utfenntartási alap terhére 11095 frt 57 kr. költségösszeg erejéig engedélyeztetvén, a munkálatok kivételének biztosítása céljából a f. évi augusztushó 28-ik napján d. e. 10 1/2 órakor a zemplérmegyei kir. építészeti hivatal helyiségében (S.-a.-Ujhelyben) zárt írásbeli ajánlatok elfogadása mellett versenytárgyalás fog tartatni.

A műtárgyak alábbi csoportok szerint külön-külön, vagy együttesen lesznek vállalat alá bocsájtva:

I. A homonna-szinna-baligródj és homonna-mezőlaborcz-liszkoí uton építendő 8 műtárgy 1750 frt 58 kr. költségösszeggel.

II. A tokaj-s.-a.-ujhely-varannó-sztrpök-szvidniki uton építendő 6 műtárgy 5879 frt 89 kr. költséggel.

III. A varannó-hanusfalva-eperjesi uton építendő 6 műtárgy 3465 frt 10 kr. költségösszeggel.

Fölhivatnak tehát a pályázni kívánók, hogy a czélba vett munkálatok kivételének elvállalására vonatkozó 50 kros bélyeggel és a költségvetési összeg 5%-jával és pedig az I. csoportra néve 88 frttal, a II. csoportra néve 294 frttal, a III. csoportra néve 174 frttal és valamennyi műtárgyra néve 555 frt bánatpénzzel ellátott s egyébként is szabályszerűen kiállított ajánlatukat a kitézőt nap d. e. 10 órájáig a fennevezett hivatalnál benyújtani sziveskedjenek.

Bánatpénzü (egyszersmind biztosítékul) készpénz, vagy a következő értékpapírok fogadhatnak el, u. m. a magyar és osztrák állampapírok kivétel nélkül, ide értve a földterhermentesítési, szállodésma váltásági és jelzálogos urbéri váltásági kötvényeket; a sóbánya utalványokat, a kamatozó (állami) pénztári jegyeket és az állami sorsolási kölcsönök sorsjegyeit (kötvényeit); az állami kamatbiztosításban részesülő, teljesen kiépült és üzletben álló magy. és osztrák vasutak, valamint a budapesti lánchíd elsőbbségi kötvényei; a magyar földhitelintézet, az osztrák-magy. bank, illetve a volt osztrák szab. nemzeti bank, a pesti magy. kereskedelmi bank, a magy. jelzálog hitel bank és a magy. általános földhitel részvénytársaság zálog levelei, a melyek a tőzsdei árfolyam szerinti értékben, mindamellett csak a névérték határáig terjedhető összegben számíttatnak; végre a jó hírnévnek örvendő takarékpénztárak betéti könyvei.

Az ajánlatokban világosan kiteendő, hogy a vállalkozó melyik csoportra pályázik, avagy valamennyi műtárgyat kívánja-e elvállalni, továbbá: hogy a jelen vállalat alapjául szolgáló műirásokat és terveket, valamint a feltételeket jól ismeri és azokat elfogadja, illetőleg magát azoknak kifogás nélküli aláveti.

Az árbeengedés a költségvetési összeg százálszámmal és szóval világosan kiirandó.

A fenn kikötött feltételeknek meg nem felelő vagy elkésve beérkezett ajánlatok el nem fogadhatnak.

A műiratok, tervek és feltételek alólírt hivatalnál a szokott hivatalos órákban megtekinthetők.

Kelt S.-a.-Ujhely, 1882. évi augusztushó 2-án.  
A zemplérmegyei kir. építészeti hivatal.

### Árverési hirdetmény.

Alulírt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102 §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a budapesti keresk. és váltó kir. törvényszék 32860/82. számú végzése által Lóvy Jakab végrehajtató javára Vitorisz József ellen 1000 frt töké, ennek 1882. évi júniushó 6. és 21 napjától számítandó 6% kamatai és pedig összesen 55 frt 90 kr. perköltség erejéig elrendelt kielégítési végrehajtás alkalmával bíróság le és felülfoglalt és 4220 frtra becsült lovak, csikó, ökrök, tehének, tinók, sertések, buza és kukuricza f. évi függő termés, kocsik, szekerek, ekék, boronák, házbutorok és eszközökből álló ingóságok nyilvános árverés útján eladhatnak.

Mely árverésnek a P. 1725/1882. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a hely színén, vagyis Zomboron végrehajtást szenvedett házánál leendő eszközökre 1882-ik év augusztushó 17-ik napjának délelőtti 9 órája határidőül kitézetik és ahoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg: hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az 1881. évi LX. t. cz. 107. §-a értelmében, a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladhatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. cz. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Szerencsen. 1882-ik évi júniushó 28 napján.

**Hegymegy László,**  
kir. bírósági végrehajtó.

### Árverési hirdetmény.

Alulírt kihűldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a nyiregyházi kir. törvényszék 3041. számú végzése által Eger Márk nyiregyházi lakos végrehajtató javára Farkas Herman tokaji lakos ellen 500 frt töké, ennek 1882. évi júliushó 1-ső napjától számitandó 6% kamatai 1/3% váltódj és eddig összesen 60 frt 70 kr. perköltség követelés erejéig elrendelt biztosítási végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 1138 frt 45 krra becsült bolti árucikkék s magán követelésekből álló ingóságok nyilvános árverés útján eladhatnak.

Mely árverésnek a 1442/1882. sz. kiküldést rendelő végzés folytán a helyszínén vagyis Tokajban a bolthelyiségben leendő eszközökre 1882-ik év augusztushó 16-ik napjának délelőtti 9 órája határidőül kitézetik és ahoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg: hogy az érintett ingóságok ezen árverésen, az 1881. évi LX. t. cz. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alul is eladhatni fognak.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. cz. 108. §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Tokajban 1882. évi augusztushó 1-ső napján.

**Terray László,**  
kir. bir. végrehajtó.

### Árverési hirdetmény.

A tokaji kir. járásbíró mint tkönyvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy Vizlai Istvánné szül. Valko Julia hagyatékaéhoz tartozó a tokaji 290. számú tjkben 422. hr. sz. 300 frtra, — 814 hr. sz. 59 frtra, és 1575. hr. sz. 11 frt 50 krra becsült Vizlai János és Mária nevű álló ingatlanokra a kért s a fenti tjkben feljegyzett végrehajtási árverés ezennel elrendelgetik, s annak eszközökre határidőül 1882. évi augusztushó 30-ik napjának d. e. 9 órája a tokaji kir. járásbíró mint tkönyvi hatóság hivatalos helyiségébe kitézetik.

Ezen árverésre a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, miszerint a kikiáltási ár a fenti megállapított becsár, melyen alól is szükség esetén az érdekeltektől eladhatni fog; tartoznak venni szándékozók a becsár 10%-át vagyis 37 frt 50 krt bánatpénz fejében készpénzben vagy óvadékképes papírban vagy az árverés előtt a tokaji kir. adó-mint letéti hivatalnál, vagy pedig árverésnél a kiküldött kezéhez letenni, — vevő tartozik a vételár két egyenlő részletben és pedig az első felét az árverés jogerőre emelkedésekor, a második felét ugyanazon naptól számítandó 4 hónap alatt minden vételári részlet után a fizetés napjáig számítandó 8% kamatokkal együtt a tokaji kir. adó-mint letéti hivatalhoz az 1881. évi decz. hó 6-án 39425/881. sz. i. ü. m. rendeletben előírt szabályok szerint lefizetni, — egyébiránt ezen hirdetéssel megállapított többi feltételek alólírt bíróság s Tokaj község előljárási részénél a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthetők.

Kelt a kir. járásbíró mint tkönyvi hatóságtól Tokajban, 1882. évi márczius 20-án.

**Sill Henrik,**  
kir. aljbíró.

### Árverési hirdetmény.

Alólírt kiküldött végrehajtó az 1881. évi LX. t. cz. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a kassai kir. törvényszék 1877. évi 14861. számú végzése által Löwinger Bertalan engedményes végrehajtató javára Csizsár Bertalan m.-iszépi lakos ellen 200 frt töké, ennek 1875. évi márcziushó 8. napjától számítandó 6% kamatai és eddig összesen felmerült perköltség követelés erejéig elrendelt biztosítási végrehajtás alkalmával bíróság lefoglalt és 588 frtra becsült házbutor, életnemű s gazdasági eszközökből álló ingóságok nyilvános árverés útján eladhatnak.

Mely árverésnek a gálszécsi kir. járásbíró 1882. évi 1208/p. számú kiküldést rendelő végzése folytán M.-Izsépen alperes lakásán leendő eszközökre 1882. év auguszt. hó 28-ik napjának délelőtti 9 órája határidőül kitézetik és ahoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg: hogy az érintett ingóságok ezen árverésen az 1881. évi LX. t. cz. 107. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek becsáron alól is eladhatni fognak. A netaláni elsőbbségi igénylők pedig felhivatnak, hogy jogaikat az elébb idézett t. cz. 111. és 112. §. szabályán érvényesítsék.

Az elárverezendő ingóságok vételára az 1881. évi LX. t. cz. 108-ik §-ában megállapított feltételek szerint lesz kifizetendő.

Kelt Gálszécs, 1882. évi auguszt. 8-ik napján.

**Zámory,** kir. bírósági végrehajtó

### Árverési hirdetmény.

A tokaji kir. járásbíró, mint tkvi hatóság részéről közhírré tétetik, hogy tolsvai Nagy Károlyné végrehajtónak Lukács Jánosné o.-liszka lakos végrehajtást szenvedett elleni 775 frt 40 kr. töké, 392 frt után 1878. évi május 3-tól 6%, 383 frt után 1876. márczius 10-től 1877. évi július 1-ig 12% kamat, 1877. július 1-ső napjától járó 8% kamatai, 19 frt 30 kr. per, 33 frt 5 kr. végrehajtási, 7 frt 50 kr. jelenlegi s még felmerülő költségek kielégítése végett, Pikovszky Rudolf és neje Kovács Julianna o.-liszka lakosoknál 50 frtnyi követelés, továbbá az o.-liszka 326. sz. tjkvben 541. hr. sz. 200 frtra, továbbá az o.-liszka 1011. sz. tjkvben 3308/a. hr. sz. 25 frtra, végre a b.-kislfaludi 299. sz. tjkvben 980. hr. sz. 61 frt 75 krra becsült, Lukács született Abrankó Julianna nevű álló ingatlanbirtok jutalékára a kért s a fenti tjkvben feljegyzett végrehajtási árverés ezennel elrendelgetik s annak eszközökre határidőül 1882. évi augusztushó 29-ik napjának d. e. 9 órája Liszka város-házánál, a b.-kislfaludi ingatlanokra néve pedig 1882. évi augusztushó 29. napjának d. e. 9 órája B.-Kisfalud községéhez kitézetik.

Ezen árverésre a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, miszerint a kikiáltási ár, a becsár, melyen alól is szükség esetén a birtok eladhatni fog, — tartoznak venni szándékozók a becsár 10%-át, vagyis 28 frt 67 1/2 krt bánatpénz fejében, készpénzben vagy óvadékképes papírban az árverés előtt a tokaji kir. adó-mint letéti hivatalnál vagy az árverésnél a kiküldött kezéhez letenni.

Vevő tartozik a vételár két egyenlő részletben és pedig az első felét az árveréskor, a második felét ugyanazon naptól számítandó két hónap alatt, — a bánatpénz ezen első részletben fog beszámíttatni, minden vételári részlet után a fizetés napjáig számítandó 6% kamatokkal együtt a tokaji kir. adó-mint letéti hivatalnál az 1881. évi D. a. 6. 39425/81. az i. ü. m. rendeletben előírt szabályok szerint lefizetni, egyébiránt ezen hirdetéssel megállapított többi feltételek alólírt bíróság, O.-Liszka s B.-Kisfalud község előljárási részénél a hivatalos órák alatt bármikor megtekinthetők.

Kelt a kir. járásbíró, mint tkvi hatóságtól Tokajban, 1882. évi máj. 7-ik napján.

Sill kir. aljbíró szabadságon léte miatt:  
**Mály,** kir. aljbíró.



Alulírott azon oknál fogva, mert raktáromat jövőre tetemesen megnagyobbítom a

### jelen nyári évadra szóló

nagyválasztékú férfi-divatcikkek, nevezetesen: saját készítésű fehér és színes férfi ingeket, lábravalót narisnyákat, zsebkenőket, legújabb divatu nyakkendőket, nap- és esernyőket, séta-botokat, illatszereket, por- és esőköpenyeket, utazótakarókat és plaideteket stb.

### meglepően olcsó áron végeladom

Bátor vagyok tisztelettel kijelenteni, hogy ezen elárulás nem a szokásos név szerinti végeladás, — mely közönséges reklamnál nem egyéb, — ellenkezőleg alkalma nyílik a nagyérdemű közönségnek az árak tényleges leszállításáról meggyőződni.

3-10  
Vidékre: Ingklemintákkal bérmentve szolgálók és megrendelések pontosan eszközöltenek.

**KARIKÁS LAJOS**

fehérnemű és férfi divatáru-üzlete

Budapesten, V., Dorottya-utca 3. sz.

# Kereskedelmi tanintézet DEBRECZEN-ben.

Államsegélylyel tartatik fen. Áll 3 évfolyamból.

Egyenrangú és jogu tanintézet a budapesti kereskedelmi akadémiával.

**Végzett hallgatók az egy évi önkéntes katonai szolgálat kedvezményében részesülnek s azonnal nyernek alkalmazást.** Ellhelyezésökről a tanintézet gondoskodik.

A legközelebbi tanév 1882. szeptember 1-én nyílik meg.

Értesítőkkel és részletes felvilágosítással készséggel szolgál

Debreczen, 1882. július hó

**az igazgatóság.**

3-6

A közkedveltségű

# krakói cserépkályhákból

ez idén is legnagyobb választásra berendezett

## FŐRAKTÁRT

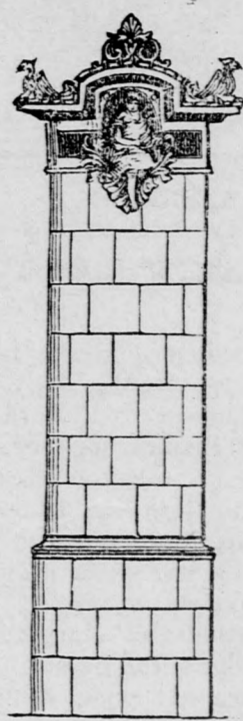
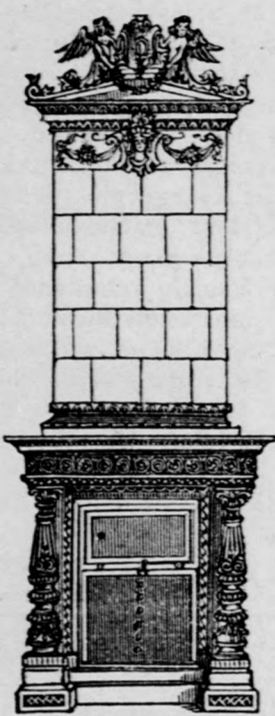
tartván, van szerencsém azokat, a nagyérdemű közönségnek ajánlani.

**LINKESCH SAMU ÖZVEGYE**

vasület Eperjesen.

6-6

Képes árjegyzék kívánatra bérmentve.



## Termény-raktár, előleg- és bizományi üzlet.

A magyar leszámítoló és pénzváltó-bank ajánlja a t. cz. termelők és kereskedők figyelmébe közraktárait Budapesten, Szegeden, raktárait Temesvárott és Barcsan. Itt mindenütt a t. cz. közönségnek szolgál:

1) Egészséges raktárakkal, termények és áruk beraktározására, kezelésére kiraktározására vagy tovább küldésére.

2) A terményeket átveszi, kölcsön zsákokat ad, szállítási és egyéb költségeket előlegezi, az így átvett terményeket tüzkár ellen biztosítja.

3) Olcsó kamatláb mellett előleget ad a beraktározott, sőt már a címére feladott terményekre.

4) Elvállalja a reá bizott termények bizománybani eladását akár a vidéki állomásokról, akár pedig raktáraiból.

Vállalataink számára úgy a vasuti mint a gőzhajózási társulatok részéről sok rendbeli előnyöket nyertünk, melyek t. megbizóink javára szolgálnak.

Szó- vagy írásbeli felszólításra úgy nyomtatott üzlet és díjszabályainkkal mint minden irányu felvilágosítással szívesen szolgálunk.

A Budapestre intézett küldemények címzendők: **A magyar leszámítoló és pénzváltó-bank közraktárainak Budapesten, állomás közraktárainak magy. kir. államvasutak. — Szegedre: A magy. leszámítoló és pénzváltó-bank közraktárainak. Cs. kir. szab. osztrák államvasut-állomás. Temesvárra: A magy. leszámítoló és pénzváltó-bank raktárainak. Cs. kir. szab. osztrák államvasut-állomás. Barcsra: A magyar leszámítoló és pénzváltó-bank raktárainak. Cs. kir. szab. déli vasut-állomás.**

3-3

Magyar leszámítoló és pénzváltó-bank.

## Árverési hirdetmény.

A szürthei közbirtokosság részéről közhirrre tétetik, hogy Szürthe község királyi kisebb haszonvétele, illetve italmérségi jog gyakorlata, az ahoz tartozó épületekkel egyetemben, 1882. évi október 24-től egy mást követő 3 évre, Ungvárt 1882-dik évi szeptemberhó 3-án délelőtti 10 órakor, a „Korona“ vendéglőben tartandó nyilvános árverés útján bérbe fog adatni; — az árverési feltételek alólirotnál megtudhatók.

Ungvárt, 1882. aug. 8.

**ROYKÓ BÉLA,**

ügyvéd Ungvárt.

1-3

# Marshall Sons & Co. Lmtd

GRÆPEL HUGÓ (ezelőtt SCHMID H.)

főügynöke

Budapest, VI. ker., gyár-utca 58. sz. sz., (bárány-utoza szegletén 16. szám.)

**GŐZMOZGONYOKAT, CSÉPLŐGÉPEKET,  
ŐRLŐMALKOKAT**

(fogaskerekű és szíjhajtással)

liszthengerek és mindennemű szelelő és gabona-rostákat.

1-3

Árjegyzékek kívánatra ingyen és bérmentve.

sor vetőgépek, Eckert-féle szélesen szóró vetőgépeket, Eckert-féle szabad. két- és háromvasu ekék, **MAYER-féle TRIEURÖK,** szecskaavágók, darálómalmokat stb.